

	ENTRANTES	ENTRANTS	€
1	Ensalada china	Amanida xinesa	3,70
1A	Ensalada china con rollo de primavera 	Amanida xinesa amb rotllo de primavera 	4,90
2	Cóctel de gambas  	Còctel de gambes  	4,95
2A	Entremeses variados fritos   	Entremesos variats fregits   	8,45
3	Rollo de primavera 	Rotllo de primavera 	1,90
3A	Rollo de primavera especial 	Rotllo de primavera especial 	3,90
4	Wan Tun frito 	Wan Tun fregit 	3,90
7	Patatas fritas	Patates fregides	3,95
8	Pan chino 	Pa xinès 	2,20
9	Ensalada especial 	Àmanida especial 	5,90

	SOPAS	SOPES	€
11	Sopa de aleta de tiburón  	Sopa d'aleta de tauró  	3,90
12	Sopa agripicante  	Sopa agripicant  	3,90
14	Sopa de Wan Tun  	Sopa de Wan Tun  	4,20
15	Sopa de pollo con champiñones	Sopa de pollastre amb xampinyons	3,90
16	Sopa de maíz con cangrejo 	Sopa de moresc amb cranc 	3,90
17	Sopa de la casa  	Sopa de la casa  	4,90

	ARROZ	ARRÒS	€
18A	Arroz frito tailandés   	Arròs fregit tailandès   	6,80
18	Arroz frito especial   	Arròs fregit especial   	6,50
19	Arroz frito tres delicias 	Arròs fregit tres delícies 	4,90
20	Arroz frito con gambas  	Arròs fregit amb gambes  	5,90
23	Arroz frito con pollo 	Arròs fregit amb pollaste 	5,50
24	Arroz blanco	Arròs blanc	3,90

SI PADECE ALGUNA ALÉRGIA ALIMENTARIA CONSULTE A NUESTRO PERSONAL
SI PATEIX ALGUNA INTOLERÀNCIA ALIMENTÀRIA CONSULTI AL NOSTRE PERSONAL

Nuevo Shang Hai

	TALLARINES, VERDURAS Y FIDEOS	TALLARINS, VERDURES I FIDEUS	€
25	Tallarines fritos tres delicias   	Tallarins fregits tres delícies   	5,50
26	Tallarines fritos con ternera o pollo	Tallarins amb vedella o pollastre	5,80
28	Tallarines fritos con gambas  	Tallarins fregits amb gambes  	6,95
28A	Tallarines a la plancha  	Tallarins a la planxa  	7,95
29	Chop suey (verduras salteadas)	Chop Suey	5,50
30	Chop suey frito	Chop Suey fregit	5,90
31	Bambú y setas chinas salteadas	Bambú i bolets xinesos	6,95
33	Huevos revueltos con gambas  	Ous amb gambes  	5,70
34	Huevos revueltos con pollo 	Ous amb pollastre 	5,50
35	Fideos chinos fritos tres delicias   	Fideus xinesos amb tres delícies   	6,45
36	Fideos chinos fritos con pollo o ternera  	Fideus xinesos amb pollastre o vedella  	6,40
37	Fideos chinos fritos con gambas   	Fideus xinesos amb gambes   	7,45
			

	PATO Y MARISCOS	ÀNEC I MARISC	€
39	Pato con bambú y setas chinas	Ànec amb bambú i bolets xinesos	9,20
40	Pato asado al estilo pequinés 	Ànec rostit a l'estil pequinès 	13,95
40A	1/2 Pato asado Pequín 	1/2 Ànec Pequín 	7,95
41	Pato con piña 	Ànec amb pinya	8,90
42	Pato con naranja	Ànec amb taronja	9,50
43	Calamares con guindillas 	Calamars amb salsa picant 	8,90
44	Mariscos variados salteados   	Mariscs variats   	9,90
45	Calamares fritos 	Calamars fregits 	7,90
46A	Pescado agri dulce (merluza) 	Peix amb salsa agredolça (lluç) 	8,20

Nuevo Shang Hai

	GAMBAS	GAMBES	€
47	Gambas con sal i pimienta 	Gambes amb sal i pebre 	10,30
48	Gambas con salsa de ostras  	Gambes amb salsa d'ostres  	8,90
49	Gambas con Chop Suey  	Gambes amb Chop Suey  	8,50
51	Gambas con bambú y setas chinas 	Gambes amb bambú i bolets xinesos 	10,50
52	Gambas con guindillas 	Gambes amb salsa picant 	9,20
53	Gambas con salsa agridulce 	Gambes amb salsa agredolça 	8,95
54	Langostinos fritos 	Llagostins fregits 	9,50
56	Familia feliz   	Família feliç   	9,20
57	Gambas con salsa de curry 	Gambes amb salsa de curry 	9,90
58	Gambas con champiñones 	Gambes amb xampinyons 	9,50
59	Gambas con almendras  	Gambes amb ametlles  	9,50

	TERNERA Y CERDO	VEDELLA I PORC	€
60	Ternera con bambú y setas chinas	Vedella amb bambú i bolets xinesos 	8,45
61	Ternera con guindillas	Vedella amb salsa picant	8,40
62	Ternera con Chop Suey 	Vedella amb Chop Suey 	7,90
62A	Ternera con sal y pimienta 	Vedella amb sal i pebre 	8,50
63	Ternera con salsa de curry	Vedella amb salsa de curry	8,20
64	Ternera con champiñones	Vedella amb xampinyons	8,30
65	Ternera con pimientos verdes	Vedella amb pebrot verd	8,20
66	Ternera con salsa de ostras 	Vedella amb salsa d'ostres 	8,30
67	Ternera con cebolla	Vedella amb ceba	8,20
68	Bistec con patatas fritas	Bistec amb patates fregides	8,50
70	Cerdo con bambú y setas chinas	Porc amb bambú i bolets xinesos	7,90
71	Cerdo con Chop Suey 	Porc amb Chop Suey 	7,50
72	Cerdo con guindilla	Porc amb salsa picant	7,90
73	Costillas con sal y pimienta	Costelles amb sal i pebre	8,10
74	Costillas asadas 	Costelles rostides	7,90
75	Costillas con salsa agridulce	Costelles amb salsa agredolça	8,10
77	Cerdo con salsa agridulce	Porc amb salsa agredolça	7,90

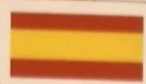


Nuevo Shang Hai



	POLLO	POLLASTRE	€
78	Pollo con pimientos verdes	Pollastre amb pebrots verds	7,20
79	Pollo con salsa de curry	Pollastre amb salsa curry	7,50
80	Pollo con guindillas	Pollastre amb salsa picant	7,20
81	Pollo con almendras	Pollastre amb ametlles	7,80
82	Pollo con Chop Suey	Pollastre amb Chop Suey	7,20
83	Pollo rebozado	Pollastre arrebossat	7,50
84	Pollo con limón	Pollastre amb llimona	7,50
85	Pollo con bambú y setas chinas	Pollastre amb bambú i bolets xinesos	7,90
86	Pollo con piña	Pollastre amb pinya	7,50
87	Bolas de pollo fritas	Boles de pollastre fregides	7,20
88	Pollo con salsa agridulce	Pollastre amb salsa agredolça	7,30
89	Pollo con brotes de soja	Pollastre amb brots de soja	7,30
90	Pollo con judías negras	Pollastre amb fèsols negres	7,50
91	Pollo con sésamo	Pollastre amb sèsam	7,90
91A	Pollo con sal y pimienta	Pollastre amb sal i pebre	8,10

	PLATOS ESPECIALES	PLATS ESPECIALS	€
92	Pincho de Shan Shian	Pinxo de Shan Shian	9,30
93	Arroz Ku Ba tres delicias	Arròs Ku Ba tres delícies	8,95
94	Arroz Ku Ba con gambas	Arròs Ku Ba amb gambes	9,95
96	Gambas con bambú y setas chinas a la plancha	Gambes amb bambú i bolets xinesos a la planxa	11,90
97	Ternera a la plancha	Vedella a la planxa	9,90
98	Pato con bambú y setas chinas a la plancha	Ànec amb bambú i bolets xinesos a la planxa	10,95
99	Pincho de gambas	Pinxo de gambes	10,50
100	Saté de pollo	Saté de pollastre	9,90
101	Cerdo asado con salsa picante	Porc arrosit amb salsa picant	9,90
104	Pollo a la plancha	Pollastra a la planxa	9,50
105	Shan Shian a la plancha	Shan Shian a la planxa	9,95
107	Langostinos a la plancha	Llagostins a la planxa	13,95
108	Ternera con judías negras	Vedella amb fèsols negres	8,90



Nuevo Shang Hai



MENÚ ESPECIAL PARA 2 PERSONAS

1. Rollo de primavera (2) 2. Arroz frito tres delicias 3. Pollo con almendras 4. Ternera con bambú y setas chinas  21,95 €	A	1. Rotllo de primavera (2) 2. Arròs tres delícies 3. Pollastre amb ametlles 4. Vedella amb bambú i bolets xinesos 21,95 €
1. Rollo de primavera (2) 2. Pato asado Pequín 3. Arroz frito tres delicias 4. Gambas con salsa de ostras 5. Ternera con bambú y setas chinas  29,90 €	B	1. Rotllo de primavera (2) 2. Ànec Pequín 3. Arròs fregit tres delícies 4. Gambes amb salsa d'ostres 5. Vedella amb bambú i bolets xinesos 29,90 €
1. Ensalada china 2. Rollo primavera (2) 3. Pato asado Pequín 4. Arroz frito tres delicias 5. Ternera a la plancha 6. Gambas con bambú y setas chinas  34,90 €	C	1. Amanida xinesa 2. Rotllo de primavera (2) 3. Ànec Pequín 4. Arròs tres delícies 5. Vedella a la planxa 6. Gambes amb bambú i bolets xinesos 34,90 €

MENÚ ESPECIAL PARA 3 PERSONAS

1. Ensalada china 2. Rollo de primavera (3) 3. Arroz frito tres delicias 4. Cerdo con salsa agri dulce 5. Ternera con bambú y setas chinas 6. Pollo con almendras   38,95 €	A	1. Amanida xinesa 2. Rotllo de primavera (3) 3. Arròs fregit tres delícies 4. Porc amb salsa agredolça 5. Vedella amb bambú i bolets xinesos 6. Pollastre amb ametlles 38,95 €
---	----------	--

MENÚ ESPECIAL PARA 3 PERSONAS

1. Ensalada china
2. Rollo primavera (3)
3. Pato asado Pekinés
4. Arroz frito tres delicias
5. Pollo con almendras
6. Ternera con bambú y setas
7. Gambas con salsa de ostras

45,95 €

MENÚ ESPECIAL PER 3 PERSONES

1. Amanida xinesa
2. Rotllo primavera (3)
3. Ànec Pequinès
4. Arròs tres delícies
5. Pollastre amb ametlles
6. Vedella amb bambú i bolets
7. Gambes amb salsa de ostras

45,95 €

MENÚ ESPECIAL PARA 4 PERSONAS

1. Ensalada china
2. Rollo de primavera (4)
3. Arroz frito tres delicias (2)
4. Costillas asadas
5. Cerdo con salsa agridulce
6. Ternera con bambú y setas
7. Pollo con almendras

49,95 €

MENÚ ESPECIAL PER 4 PERSONES

1. Amanida xinesa
2. Rotllo de primavera (4)
3. Arròs tres delícies (2)
4. Costelles rostides
5. Porc amb salsa agredolça
6. Vedella amb bambú i bolets
7. Pollastre amb ametlles

49,95 €

1. Ensalada china
2. Rollo de primavera (4)
3. Pato asado Pekinés
4. Arroz frito tres delicias (2)
5. Cerdo agridulce
6. Pollo con almendras
7. Ternera con bambú y setas

56,95 €

1. Amanida xinesa
2. Rotllo de primavera (4)
3. Ànec Pequinès
4. Arròs tres delícies (2)
5. Porc agre-dolç
6. Pollastre amb ametlles
7. Vedella amb bambú i bolets

56,95 €



Nuevo Shang Hai



MENÚ ESPECIAL PARA 5-6 PERSONAS

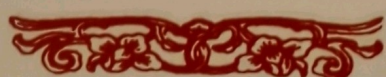
1. Ensalada china (2)
2. Rollo de primavera (5-6)
3. Arroz frito tres delicias (2)
4. Pato asado Pequinés
5. Langostinos a la plancha
6. Familia feliz
7. Ternera con bambú y setas
8. Cerdo agredulce
9. Pollo con almendras

73,95€ (5) - 83,95€ (6)

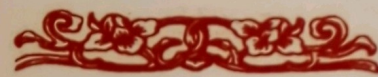
MENÚ ESPECIAL PER 5-6 PERSONES

1. Amanida xinesa (2)
2. Rotllo de primavera (5-6)
3. Arròs tres delícies (2)
4. Ànec Pequinès
5. Llagostins a la planxa
6. Família feliç
7. Vedella amb bambú i bolets
8. Porc amb salsa agredolça
9. Pollastre amb ametlles

73,95€ (5) - 83,95€ (6)



新上海酒家





Nuevo Shang Hai



Menú Especial - Special Menu

- 1. - Ensalada con rollo de primavera.
- 2. - Rollo de primavera.
- 3. - Sopa de maíz con cangrejo.
- 4. - Sopa de aleta de tiburón.

- 5. - Arroz tres delicias.
- 6. - Tallarines tres delicias.
- 7. - Fideos chinos tres delicias.
- 8. - Arroz blanco.
- 9. - Pan chino.

- 10. - Pollo rebozado con almendras.
- 11. - Carne con bambú y setas chinas (cerdo, pollo o ternera).
- 12. - Gambas con verduras o salsa de ostras.
- 13. - Carne con Salsa Picante (cerdo, pollo o ternera).
- 14. - Langostinos fritos.
- 15. - Cerdo o pollo agridulce.

- 16. - Helado, flan, macedonia, café, te o infusiones.

- 17. - Salade et rouleaux printemps.
- 18. - Rouleaux printemps.
- 19. - Soupe de mais et crabes.
- 20. - Soupe de requin.
- 21. - Riz frit trois delices.
- 22. - Nouilles avec trois delices.
- 23. - Vermicelles avec trois delices.
- 24. - Riz blanc.
- 25. - Pain chinoise.

- 26. - Beignet de poulet avec amandes.
- 27. - Veau/poulet/porc avec bambous et champignons.
- 28. - Crevettes avec legumes ou sauce d'huître.
- 29. - Poulet/veau/porc avec sauce piquante.
- 30. - Beignet langoustines.
- 31. - Porc/poulet a la sauce aigre douces.

- 32. - Glaces, salade de fruits, crème caramel flam, café ou thé.

- 1. - Chinese salad with spring Roll.
- 2. - Spring Roll.
- 3. - Sweet corn with crabmeat soup.
- 4. - Shark's fin soup.

- 2. - Fried rice three delight.
- 3. - Fried noodles three delight.
- 4. - Chinese vermicelli noodles three delight.
- 5. - Plain rice.
- 6. - Chinese bread.

- 3. - Fried king chicken with almonds.
- 4. - Meat with bamboo & mushrooms (pork, chicken or beef).
- 5. - Shrimps Chop Suey or oyster sauce.
- 6. - Meat with hot sauce (pork, chicken or beef).
- 7. - Fried king prawns.
- 8. - Sweet & sour pork/chicken.

- 4. - Ice-Cream, fruit cocktail, caramel custard, coffee or tea.

- 1. - Chinesische salat und frühlingrolle.
- 2. - Frühlingrolle.
- 3. - Mais und krebsfleisch suppen.
- 4. - Haifischelossen suppen.
- 5. - Drei delizen gebratener eierris.
- 6. - Drei delizen gebratene nudeln.
- 7. - Drei delizen gebatenene reisnudeln.
- 8. - Gekuchte reis.
- 9. - Chinesischer brot.
- 10. - Gebraten hähnchen mit mandeln.
- 11. - Kalbfleisch/hähnchen/schweinefleisch mit bambus und chinesisches pilzen.
- 12. - Garnelen mit gemüse oder austern sauce.
- 13. - Hähnchen/kalbfleisch/schweinefleisch mit scharf sauce.
- 14. - Gebraten grobgarnelen.
- 15. - Schweinefleisch/hähnchen/ mit süb-sauer-sauce.
- 16. - Eiskrem, fruchtcocktail, karamellpudding, kaffee, tee.

10,95€

SI PADECE ALGUNA ALÉRGIA ALIMENTARIA CONSULTE A NUESTRO PERSONAL
IF YOU HAVE FOOD ALLERGIES ASK INFORMATION OUR STAFF

SI VOUS AVEZ DES ALLERGIES ALIMENTAIRES DEMANDER À NOTRE PERSONNEL
WENN SIE NAHRUNGSMITTELLALLERGIEN HABEN FRAGEN UNSERE MITARBEITER

新上海酒家

1



海藻沙拉

Ensalada de algas wakame

Combinado de algas, cortadas en finas tiras y listas para consumir.

Seaweed salad mix and cut into thin strips ready to eat

Alérgenos: Este producto contiene gluten, soja y sésamo.

2



中式鮮肉包

Shien Ió Pao

Pan Chino Frito relleno de verduras y carne de cerdo
Chinese bread fried of vegetable and pork.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, huevo, sésamo y soja.

3



廣州鮮蝦餃

Shia Chiao

Empanadilla rellena de gambas y bambú al vapor.

Dumpling stuffed of shrimp and bamboo to the steam.

Alérgenos: Este producto contiene crustáceos, sésamo y soja.

4



蟹皇鮮蒸燒賣

Sau Mai

Rellenos de carne de cerdo y setas al vapor.

Stuffed whims of pork and mushrooms to the steam.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, crustáceos, pescado, huevo y soja.

tapas orientales

5



京 都 鍋 貼 餃

Kuotie

Empanadillas fritas, rellenas de carne de cerdo y verdura.

Dumpling fried stuffed of meat and vegetable.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, huevo, sésamo y soja.

6



上 海 小 籠 包

Siau Long Pao

Empanadillas con carne de cerdo y col china.

Bun with pork and pakchoi center.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, huevo, sésamo y soja.

7



四 喜 燒 賣

Sau Mai de 4 estaciones

Rellenos de pollo y verduras al vapor.

Four seasons of chicken and steamed vegetables.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, moluscos, sésamo y soja.

8



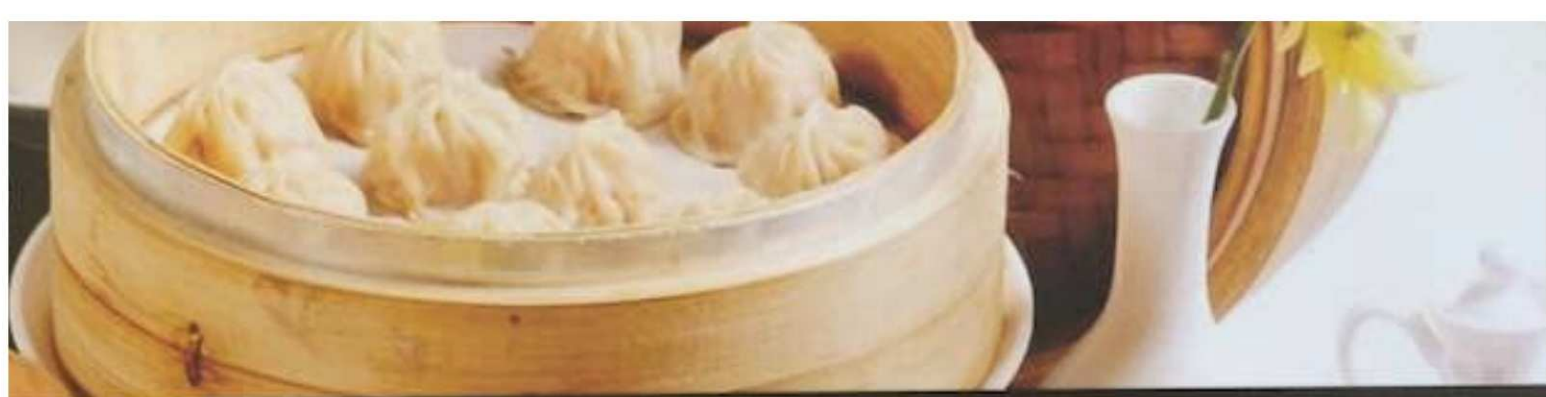
日 式 鶏 肉 鍋 貼

Gyoza de pollo a la plancha

Empanadillas rellenas de carne de pollo, cebolletas y col.

Dumpling stuffed with chicken, chives and cabbage.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, moluscos, sésamo y soja.



9



水晶蔬菜餃

Empanadillas vegetales Shuijiao

Empanadillas rellenas de verduras chinas con setas y bambú.

Chinese vegetable crystal with mushroom and bamboo.

Alérgenos: Este producto contiene gluten y sésamo.

10



蝦仁墨魚丸

Albóndigas de sepia y gambas

Bolitas hechas a base de sepia y gambas.

Maetballs with cuttlefish and prawns.

Alérgenos: Este producto contiene huevo y moluscos.

11



雞肉咖喱餃

Samosa

Empanadillas de pollo al curry.

Samosa of chicken to curry.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, huevo, pescado, sésamo y soja.

12



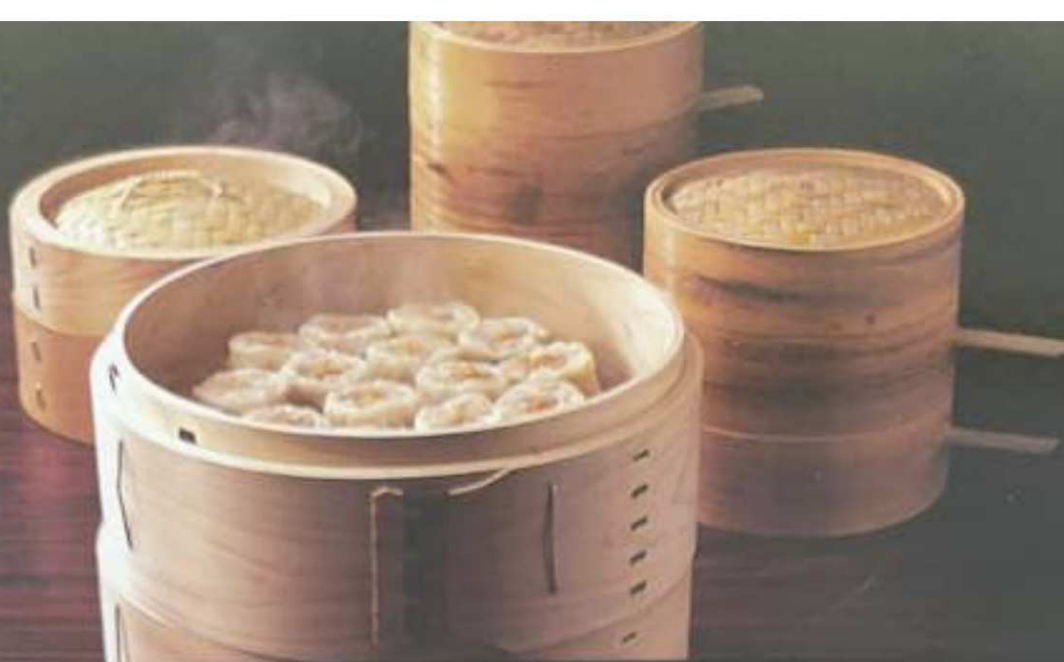
海鮮燒賣

Saumai de marisco

Caprichos rellenos de sepia, gambas y verduras.

Dumpling stuffed with cuttlesfish, shrimp and vegetables.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, huevo,



Nuestros **dinsun** son una **buena solución** para cualquier momento del día, bien **fritos**, a la **plancha** o al **vapor**.



燒 賣 大 全

Combinado 1 : *Sau Mai*

Sau Mai de cerdo, Sau Mai de arroz, Sau Mai cuatro estaciones y Sau Mai de marisco.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, pescado, crustáceos, moluscos, huevo, soja y sésamo.



點 心 全 家 福

Combinado 2: *Vapor*

Combinado 1, Shia Chiao, Siao Long Pao, Capricho de gambas, Cristal de verduras.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, soja, crustáceos, sésamo y huevo.



黃 金 家 族

Combinado 3: *Fritos*

Bolitas de dragón, Kuotie Atadito vegetal y Samosa.

Alérgenos: Este producto contiene gluten, moluscos, huevo, soja, sésamo, pescado y crustáceos.